佐世保基地空席広報	広報番号: Announcement No.	217-2020-PWD-SA01					
VACANCY ANNOUNCEMENT		募集締切日: Closing Date	30 Apr 21				
VIZGIZI (ÖZ IZI VI (Ö ÖI (ÖZZVZZI (Z	発行日: Date of Issue	31 Mar 21					
1.職名、職番、等級、語学能力級 (LPL)、 給与表 Job Title, Job No., Grade, LPL, Basic Wage Table (BWT):	募集人数 No. of Recruitment	4.募集範囲 Area of Consideration (AOC) ☑ I. 現 MLC/IHA 従業員(部隊内) Current MLC/IHA Employee within Activity					
Painter, #2206 (塗装工) 目標等級/語学能力級 Target Grade & Language Proficiency Level (LPL):	1名	 ☑ II.現 MLC/IHA 従業員(通勤圏内) Current MLC/IHA Employee in commuting distance ☐ III.現 MLC/IHA 従業員(全在日米軍) Current MLC/IHA Employee Japan Wide ☑ IV.外部 Off Base Applicant 					
等級 Grade-6, 語学能力級 LPL-0		☑ <u>IV.</u> 外即 Oπ B	ase Applicant				
採用可能見習い等級/語学能力級 Acceptable trainee level: N/A							
□ 事務系 (BWT-1) □ 技能系 (BWT-2) □ 保安系 (BWT-3) Administrative □ Blue Collar Trade □ Security □ 医療系 (BWT-5, 6) Medical							
2.部隊 Activity NAVFAC FE, PWD Sasebo, Production Division, Facility Sustainment B (PRS31) 勤務場所 Working Place: Sasebo (Hirase)	5.雇用の種類 Type of Employment ☑ MLC □ IHA □ HPT						
3.勤務時間 Work Schedule (週 <u>40</u> 時間制 hrww) 勤務日 Work Days: Mon-Fri 勤務時間・休憩 Work Hours/Recess Period: 0800-1645 / 1200-1245 □ 夜勤 Night Shift ※ 残業 Overtime ※ 出張 Business Trave	□ 常用 Permanent □ 限定 Limited Term (_ヵ月 Months)						
6.職務内容 Duties Prepares surfaces and paints interior and exterior surface of barracks, houses, offices and other buildings, and wood and metal furniture where appearance as well as surface protection is important. Removes old paint by scraping, sanding or burning. Applies prime coats and putties holes and cracks. Uses brush or spray methods to apply lacquer, glass enamel, shellac, varnish and other fine finish materials. Performs other related or incidental duties as assigned.							
7. 資格要件/身体条件 Qualification/Physical Requirements							
1. One year of specialized experience in the related work at the next lower level. 同様の仕事における 2-5 等級と同等の 1 年の専門経験							
2. Ability to read blue prints and specifications. 青図と仕様書が読めること							
Handicapped applicants may be accepted, depending on the degree and kind of disability.							
学歴 Educational Background: See Block 7 免許証/修了証 License/Certificate Required: 7/8 欄参照 See blocks 7 & 8							

8. 提出するもの	Application and Associated	Documents	職務状況 Working Condition			
空席応募用紙 Application for Vacancy Ar (図日本語で Japanese □ 英語で En ■ 専門職務経歴書 Resume of Specialize (上記と同じ言語で, Same language as 図家族/親族が在日米海軍で勤務してし If you have any family/relatives who work □運転免許証の写し Copy of GOJ Drive 修了証/証明書の写し Copy of Certif TOEFL、CASEC、英検のみを有効な証 可。)その他の証明書、及び英語能力し 方も上記証明書の提出が必要です。 Certificate of English Proficiency. Only To	glish	m) 問表』 van, "Questionnaire on Relatives" るものの写し TOEIC、 (現/前基地従業員は ALCPT も ります。英語を日常言語とする	Working Condition			
English Proficiency Test (EPT) certificate. employees.) Other EPT certificates or self-applies to those whose native language is E	(ALCPT certificate is acceptab- statement on English proficience inglish. 等号・住所・氏名を書いた返信所 Code, Address, Name and a 84 yen 両面)及びパスポートのコヒ back) and Passport.	le for current/former USFJ y will not be accepted. The same 引封筒 (12cm x 23.5cm) stamp (MPS is unacceptable.) 是一 For non-Japanese citizen				
	9. 応募書類提出先 Offic	ee to Submit				
内部応募者(現 MLC/IHA 従業員)と外部応募者(非従業員)では、応募書類提出先が違います。上記必要提出物をお間違えの無い様、郵送/提出して下さい。 募集締切日必着。 Office to submit job application documents is different for Current MLC/IHA Employees versus Off Base Applicants. Please ensure to submit required application documents to the right office. Applications must be received by the closing date of the Vacancy Announcement.						
(注意)上記項目4番の"募集範囲"; となりますのでご注意下さい。 When Off Base Applicants will be rated ineligib	item #4, "Area of Considerati					
1. 内部応募者(現 MLC/IHA 従業員) 〒857-0056 佐世保市平瀬町 米海軍佐世保基地民間人人事部雇用課	提出先:	Current MLC/IHA Employees mu				

内線/Extension 252-3881/3660/3837

受付時間 Operating Hours: 0800 - 1600

2. 外部応募者(非従業員)提出先:

〒 857-0056

佐世保市平瀬町 3-1

独立行政法人 駐留軍等労働者労務管理機構 佐世保支部

PD No.: FEC-PRS311-003

電話番号 Phone: 0956-23-7191

受付時間:午前9時 - 午後5時、月曜日 - 金曜日(日本の祭日を除く) Operating Hours: 0900 - 1700, Monday - Friday (except Japanese Holidays)

10. 事務処理欄 For Official Use

募集部隊担当 Activity POC: NAVFAC FE, PWD Sasebo, Financial/Admin Svc Div

PD is accurate and current. Certified by Activity: mt

応募要項を満たしていない場合、選考の対象になりません。Incomplete applications will not be considered.

提出された応募書類はお返ししません Submitted applications will not be returned.

募集締切日16時(午後4時)必着です。Eメールやファックスでの応募書類は受付できません。Applications must be received by the closing date of the Vacancy Announcement by 1600 hours (4:00 PM). Emailed and Faxed applications will not be accepted.

Off Base Applicants must submit to:

〒 857-0056

3-1 Hirase-cho, Sasebo City

Labor Management Organization, Sasebo Branch

MLC/IHA Employment Branch, Bldg# PW47

軍電 (DSN) 252-3411

HRO: (rcvd:9/21) ts

人事部へ応募書類を郵送する場合は書留にしないで下さい。書留で郵送された応募用紙は受理しません。 Please do not send applications by registered mail to HRO. Registered mail sent to HRO will not be accepted.

HRO の建物(建物番号 PW-47)1階、正面出入り口を入って右の壁に 内部応募者用の投函口が設置してあります。投函される場合は応募締め切り日の16時(午後4時)までにしてください。 Job applications may be dropped in the designated HR "Drop Box" located on the right side in the first floor, main entrance of the HRO bldg. # PW-47, no later than 1600 hours (4:00 PM) by the closing date.

応募書類の書式は以下の URL よりダウンロードできます。最新の応募用紙を提出してください。 Forms for application are available for download on our web site. Please submit updated application.

(https://www.cnic.navy.mil/regions/cnrj/om/human resources/MLC IHA HPT Jobs/JN Forms.html)

職務で必要とされる語学能力級(LPL)レベルは下記をご覧下さい。

Please see the below for the English Language Proficiency Level (LPL) required of the position:

2016年2月8日前より継続雇用される現 MLC/IHA 従業員で、2016年2月8日前に発行された ALCPT 試験結果をお持ちの方は、その試験結果の語学級レベルが「グランドファーザー」され、その方の現 LPL レベルとして考慮されます。

For current MLC/IHA employees who have been continuously employed since before 8 February 2016 and possess ALCPT test result dated prior to 8 February 2016, the attained level will be "grandfathered" and honored as the employee's current LPL.

LPL 語学能力級	TOEIC	<u>ALCPT</u>	TOEFL (PBT) Paper Based Test	TOEFL (CBT) Computer Based Test	TOEFL (iBT) Internet Based Test	CASEC	<u>EIKEN</u> 英検
4 – Exceptional Proficiency 特段の能力を要する	860 ~ 990	NA	600 ~	250 ~	100 ~	NA	1st
3 – Fluent proficiency 流暢な能力を要する	730 ~ 859	90 ~100	550 ~ 599	210 ~ 249	80 ~ 99	870 ~	Pre-1st
2 – Average proficiency 平均的能力を要する	550 ~ 729	75 ~ 89	460 ~ 549	140 ~ 209	50 ~ 79	560 ~ 869	2nd
1 – Elementary proficiency 初歩的な能力を要する	400 ~ 549	65 ~ 74	430 ~ 459	120 ~ 139	40 ~ 49	475 ~ 559	Pre-2nd
Pre-1 – Minimal proficiency (準1級) 最小限の能力を要する	350 ~ 399	40 ~ 64	NA	NA	NA	NA	3rd
0 – No language proficiency 語学能力を要さない							

PRIVACY ACT STATEMENT 個人情報保護について

AUTHORITY: Executive Order 10450, 9397; and Japan Law Concerning Protection of Personal Information (Law No. 57 of 2003).

法令: 米国行政命令 10450,9397; 及び日本法・個人情報の保護に関する法律(平成15年法律第五十七号)

PRINCIPAL PURPOSES: To record Personal Information for the purposes of executing the business operations of the U.S. Forces, Japan and protection of human life, safety and property, NOTE: Records will be securely maintained in either an electronic or paper form.

主目的: 人間の生命、安全、財産の保護と在日米軍の業務の遂行を目的として、個人情報を記録する為。

注記:記録は電子書式、もしくは書面にて厳重に保管されます。

ROUTINE USES: To maintain Personal Data accurately with the most up-to-date content to the extent necessary to achieve the stated Principal Purposes. 利用目的: 主目的の達成に必要な、最新で正確な個人情報を維持する為。

DISCLOSURE: Disclosure of this information is voluntary; however, failure to provide the requested information may impede, delay or prevent further processing of administrative actions.

情報開示: 個人情報の開示は任意ですが、要求された情報を提供しなかった場合、その後の手続きの妨げ、遅れ、あるいは中断となる事があります。

Rev: 8-1-18